

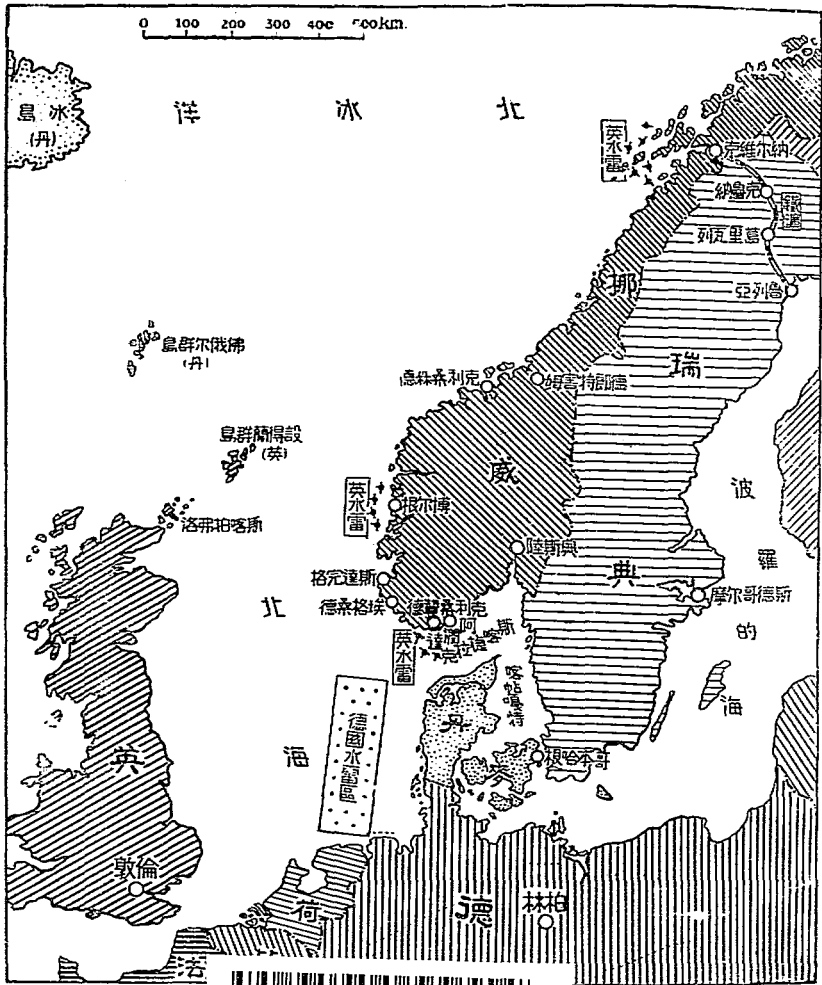
德國在北歐行動之背景

德國大使館北京辦事處
一九四零年四月十六日
向新聞界發表之文件



NIG
D851.60

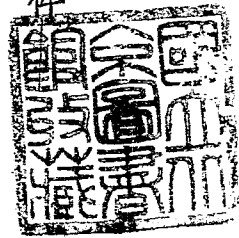
6 圖地事戰海北



德國在北歐行動之背景

——德國大使館北京辦事處一九四零年

四月十六日向新聞界發表之文件



一九四零年二月二十七日英國海相邱吉爾在下院陳述「告中立國的責任」，他自己曾這樣說過「大不列顛解釋與中立國有關之法規的標準，是入道二字，而不願因襲繁複的律例。」他曾提到在挪威領海內英艦「哥薩克」襲擊德船「阿提馬克」一事，偶然的若干英國戰時俘虜，因之得被釋放了。此事發生於二月十七日，挪威對於倫敦，嚴辭抗議數次，大家都願明白，這件事究竟怎樣了呢？但我們必需知者，在「寧願人道而不因襲繁複的法律」和「英國對於中立法規的解釋」之背面，還涵有它種意義，那就是英國想如她的說法將中立葬送了，並在可能範圍以內強迫許多中立國家助英作戰。

德國在北歐行動之背景

邱吉爾作「告中立國的責任」之演說的時間，即二月二十七日，是很值得注意的；此點曾在法總理達拉迪於三月十二日在下院的演說中和英首相張伯倫於三月十九日在下院的演說中洩露了。在邱吉爾演說的先一日，即二月二十六日，有軍隊五萬（達拉迪的演說中曾經提到），又說軍隊十萬（張伯倫的演說中曾經提到），預備動作；在這一天的動作之中，斯坎的那維亞各國，自然要被牽入戰爭的圈內。按照達氏的演說，準備發動斯坎的那維亞的戰爭，是聯軍最高會議於二月三日決定的；按照張氏的演說，決定的日期是在二月二日。不管那一天吧，在「阿提馬克」事件許多天以前，親下命令破壞挪威中立的邱吉爾，就有了托辭的機會，大唱「人道」是英國解釋關於中立國法規的標準。

二月二十六日，一隻聯軍（依照達氏說法為五萬人，依照張氏說法為十萬人，不管五萬或十萬，總是有「一隊人馬」），預備上船向斯坎的那維亞進發，在瑞典和挪威登陸，顯欲逼過那些中立國家，以便助芬擊俄；究其實際，是要在北面造成一個對德的新陣線。

三月二日（瑞典首相韓森和外相根特，曾於四月一日在國會中洩露出來，）英國駐瑞公

使孟森爵士和法國駐瑞公使毛格拉氏，通知瑞典外相，謂當英法軍隊經過挪瑞國境時，若挪威與瑞典遭受它方面之威脅，英法定將予瑞挪二國以極大範圍之軍事幫助，並謂此種幫助，早已作大規模之準備云。

關於援芬軍隊的數目，我們在此重述一次，即按照達拉迪氏爲五萬人，按照張伯倫氏爲十萬人。關於時間，我們在此也該提醒一下，即依張伯倫之說，將軍隊送到斯坎的那維亞去，擬自三月初起始，至四月底完成。

瑞典外相根特同時又會提到，謂法總理達拉迪雷請瑞王，准聯軍通過。但這種要求，即遭拒絕。

英首相張伯倫於三月十九日在下院爲俄芬衝突事辯護其政府的政策時，並不提及那些狂悖的要求（對於挪威和瑞典的），內中當然有跟法國一樣的行動，要求挪威放棄中立而加入聯軍作戰。另一方面，他曾這樣說過，只要芬蘭於三月五日以前曾經訴請援助的話，聯合國一定『向挪威和瑞典政府，提出正式要求，請其准許通過派遣軍。』無論如何，從這種說法

，我們可以知道，這是一個民主政府實際上如何工作的一種很好的表現。

不幸芬蘭人並未向聯合國請求援助，反而與俄國於三月十二日在莫斯科簽訂和平條約。

張伯倫曾經說過，芬蘭之不向聯合國申請援助的決議，是很令聯合國沮喪的一種新聞。

但張氏又這樣說：「關於派遣軍隊的事，我們並未間斷我們的預備工作。」

我們現在得到最值得令人注意的一點了：芬蘭已經決意不向聯合國申請援助，而與蘇俄談判和平，瑞典和挪威已經拒絕聯合國的要求——叫她們放棄中立；然而聯合國仍繼續她們的準備，派軍隊到斯坎的那維亞去。

在這次戰爭中，關於敵人的企圖和計劃，德國當局是周知詳聞的。例如，由於發覺英人在多瑙河上破壞國際運輸的陰謀，羅馬尼亞警察因之於四月七日逮捕了七十一名英國陰謀者。同樣的，聯合國的侵略準備，自然也逃不了德國當局的耳目。如「冰一樣冷靜」（德國政府發言人會用這個形容字）的德國，正等待聯合國的下次動作。

聯軍最高會議於三月二十八日在倫敦舉行第六次會議。挪京奧斯陸與瑞京斯德哥爾摩，

同時會作同樣之廣播，謂根據半官式之法國來源，聯軍將立即在中立國領海內巡察。中立國領海內的不法行爲，即隨之一再發生，挪威曾向倫敦抗議此種非法之舉，共達十次之多。挪威也曾向柏林抗議，那是挪威船爲英國壓運違禁品被擊沉了的原故。

英國之不尊重挪威中立，當時挪威外相柯特曾於四月一日晚間向路透社記者說過，四月二日該社自奧斯陸發表消息如下：

「英國之破壞我們中立，其性質另樣，在許多的事件中，對於我們的物質之損喪雖少，而爲害於我們的榮譽與獨立之處實大。小國亦有尊榮，維護乃屬當然。」

三月二十八日聯軍最高會議以後，邱吉爾在他的廣播辭中和張伯倫在他的國會演說中，都暗示世界將有狂風巨颶發生，其最感不安者，不但斯坎的那維亞而已，即其它中立國如荷蘭與巴爾幹亦然。英國的官方通告隨即發表，謂英國水雷於四月八日清晨在挪威領海內之「納爾維克」「克利桑寶德」和「博爾根」方面佈置，英國艦隊亦開始控制挪威領海。

這種無前例的破壞挪威中立（法國也當分担責任，因爲她也會派遣軍艦前往），震恐了

挪威政府，該政府與國會的外交委員會發表聯合宣言，謂：

「英法政府下令，於星期日上午，在挪威領海內三處佈置水雷，以便阻止自由航行，並派有英國軍艦監視，挪威政府提出嚴重抗議，反對此種顯係破壞挪威主權與中立之舉。溯自開戰以來，挪威曾嚴守中立，遵照世所承認之國際法規，准許交戰國在其領海內作合法之航行。若英法政府現在採取阻止向德輸出之步驟，挪威政府不得不提出一九四零年三月十一日挪威與英國所締結之協定，該協定中固准許挪威可以向德輸送貨物，內中包括並有視為違禁品者。挪威政府不能允許交戰國家有權在其領海內佈置水雷。挪威政府不得要求（英法），將該水雷立即撤去，外國軍艦之監視立即停止。挪威政府保留採取適當手段之權利，以應付此種破壞中立之行為。」

此種勇敢之言辭，並無相等的勇敢行爲以隨之。德國期待勇敢的行爲達二十四小時之久，始決定挪威之身心俱都孱弱，無捍衛自己之力量，又何能抵禦前無所聞之英法攻擊？英法

之策略與準備，縱非包括全部斯坎的那維亞，至少丹麥必在內，德國固早已深悉，所以此時不能不動。

聯軍最高會議認爲必須八週之時間以運軍於斯坎的那維亞者，德國最高統帥僅於四月九日那一天在十八小時之內配備衛軍於挪丹兩國內之一切軍事要地，如「奧斯陸」，「阿潤達」，「克利桑贊德」，「埃格桑德」，「斯達完格」，「博爾根」，「德郎特霍姆」，「納爾維克」，「克利桑森德」等。

明知挪威與丹麥之力，不足於抵拒英法，德國始起而保護兩國，一俟戰事終了，即行復原。對於挪丹兩國政府，曾以同樣覺書於四月九日發達。（請參閱附件一）。

同日德外長李賓托洛甫氏接見柏林之外國新聞記者，曾作如下之聲明：

『英法昨日破壞挪威之中立，爲法律上罪大惡極之舉動。英法破壞中立之事，自一八〇七年英國艦隊砲擊哥本哈根以來，此次算爲最顯著者。而英法破壞之舉，由德政府視之，並未引爲驚異。英法目的，在切斷由挪輸德之鐵砂，進而在斯坎的

那維亞建一戰爭舞台，以便由北而進攻我國。

『昨日在挪威領海內佈置水雷並無警告的用魚雷擊沉行近英國潛艇之船隻，只是英國在斯坎的那維亞戰爭計劃的第一章，其全書已經在我們的掌握之中，內容是非常的廣汎。』

『第二章爲如何的迅速實行佔領斯坎的那維亞全部，即丹麥挪威和瑞典。佔領以後，英法即能切斷德國由瑞典運輸鐵砂；英法軍隊隨即南進以攻德國。』

『這些都是英法參謀本部的計劃。』

『許久以前，德政府已得着消息，謂英法軍官爲擴張軍事起見，在挪威籌備登陸地點。此種消息，日見正確，一直到前數日，德政府得着真實報告，謂英法軍隊之登陸，只是轉瞬間事。』

『從這一種無預先警告而侵入中立領海的一舉，全世界才認識了英法的野蠻，她們是想添建一新的戰爭舞台。』

「四月八日的英法通告，宣佈了一種新的國際公法。按照這種國際公法，交戰國有權採取一種行動，以應付敵人非法行爲所造成之局面。這就是我們今天採取行動的根據。我們的領袖希特勒，對於以武力對待挪威而破壞國際法者，已給予適當的回報。」

「在這次戰爭的期間，德國的武力決不讓英人或法人現身於挪威或丹麥。他們必定維護這些國家的真實中立。」

外長最後就說：「我相信，以我們現行的步驟，我們的領袖從某種破壞毀滅中挽救了歐洲的一部，這種破壞和毀滅，是我們的英法敵人威脅造成的。」

李賓托洛甫所提及的聯合國對於斯坎的那維亞的計劃，四月八日的倫敦太晤士報也公開的承認，適足以證明德國的猜測是對的。還有真實證據，是在挪威博爾根港中的五隻英國船上發現的，船上滿載軍火，是何居心？挪威英國使館的文件中，也有相關的東西，到了相當的時間，我們也要發表的；另一事實，是斯坎的那維亞事件發生的前數小時，德國飛機會阻

擾過一隻英國武裝護送船和幾隻運輸船，內中滿載軍隊，向挪威海岸駛進。事實上，德國逆料聯合國之有此種行動，也就不到十小時以前吧，法總理瑞挪氏曾公開的承認過這種事實。

丹麥政府立刻體驗到當時的情形，拿出合適的措置，才從可怕的結局中挽救了丹麥。丹麥在正式聲明態度以前，僅不過十人左右的生命喪失在初起的驚慌之中。丹王與政府於四月十日在哥本哈根所發表的聲明如下：

『德國軍隊於昨夜通過丹境。德軍自丹境數處上陸。丹麥政府決定在抗議之下保護國家的利益，並於佔領之下聲明如次：

『入境之德軍已與丹軍成立一種協定，人民應即停止抵抗。

『政府願設法保障人民與國家，以免除戰爭之不幸的結果，所以諭令人民，採取一種平和的態度。

『願和平與秩序遍於國內，凡與當局合作者，均應出於忠誠的態度。』

國王親自所發之告示，謂：『祖國在這種極端的嚴重情形之下，我警誠城鄉一

一切人民，應採取一種完全正確與高尚之態度，任何輕率之行動與表現，均足引起最嚴重之結果。願上帝保護丹麥！」

同時，丹麥增強了政府的力量。在過去，代表政府者，只有社會民主黨與激進黨；現在，其它黨派的份子也參加，組成一個全國集中的政府。

另一方面，挪威，不能馬上尋出一條拯救的道路，而情勢是很顯明的擺在那裡。倪格阿得斯渥德氏（勞工黨）所領袖的政府，當德軍行近京城時離開了，國王哈康第七也出走了。但有些閣員又回到奧斯陸來，顯見政府是分裂了。新政府在前任國防部長奎士林氏（國家統一黨領袖，在一九三五年選舉的時候，該黨曾被驅逐，而仍保有多數黨員）統率之下當時成立了。奎士林於四月九日下午八時曾作如次之廣播：

「挪威人，國人！

『自從聯合國對我國作出那種可怕的行爲以後，德國政府對挪威政府願給予和平的幫助，同時對我們極鄭重的保證，尊重我們國家的獨立與挪人之生命財產。』

德國在北歐行動之背景

「對於這種挽救悲慘情勢的貢獻，倪格阿得斯渥德政府以總動員作回答，下令全國，以武力抵抗，酬謝德國的幫助。該政府却逃跑了，讓國家與人民掙扎自己的運命去。在這種情形之下，全國集中的運動就荷起政府的主權，以便保護挪威之重大權益暨國家之安全與獨立。我們相信，全國集中的運動，當能完成黨政治政府在這種嚴重情勢之下所不能担負的工作。倪格阿得斯渥德政府辭職了，國民政府已取代政府的職權。」

「我們訴請挪威人民全體，在我們國家這種最困難的局勢之下，應保持安寧並具有冷靜的頭腦。假若我們在嚴重的危機中導挪威於自由與安全，任何人必須努力奮鬥並懷着極端的善意。情形既如現在之開展，再有任何抵抗，不但毫無實用，並且以對國家與財產作成一種罪惡的破敗。因此我們要求一切文武官員，無條件的服從國民政府。本政府對於一切以及將來可以發生之事單獨親自負責。」

德國政府爲實行其不干預北歐國家內政的宣言，即自行約束，對於倪格阿得斯渥德政權

與奎士林政權之爭鬥，不作左右袒。並予挪威駐柏林公使以種種便利，以與其政府通訊，德國代表亦在哈康國王的臨時駐蹕處晉謁；同時，在另一方面，與奧斯陸的奎士林事實政府，處理實際問題。

無論如何，德國並不視己，與挪威處於戰爭狀態，此點德外部發言人已於四月十一日之招待新聞記者會中聲明。

附件

德國致丹麥與挪威兩政府之備忘錄

柏林，四月九日：德國駐挪京奧斯陸與駐丹京哥本哈根公使向各駐在政府遞送如下之備忘錄：

「倫敦與巴黎當局，違反德人民與德政府之真誠的願望——願與英法人民和平相處並友誼往還，又不顧爭端之缺乏明達的理由，向德人民宣佈戰爭。

「英法兩國，以其準備甚久之侵略的戰爭，敵對德國政府與人民之生存外，又開始以海戰敵對中立國家。

「她們（英法）完全不顧國際法的基本原則，起初對於德國的婦孺與老人，樹立了一條

飢餓封鎖線，同時也將中立國家，包括在那種殘忍的封鎖手段內了。

「英法的那種非法戰鬥方法之直接的效果，對於中立航運與中立貿易，是一種嚴重的損害。德國對之，就不得不採取對抗的防衛措置。

「而且英國的行動，於中立的觀念上，給了一個破壞的打擊。

「德國方面，無論如何，志在保全中立國的權利，所以海戰盡量限制到德國與敵人之間的海上區域。

「另一方面的英國，竭力將危險從自己的島嶼驅開，而阻擾德國與中立國的貿易，並不斷的 effort，將海戰推到中立國領海內。

「英國的戰鬥行為既然如此，並繼續不斷的破壞國際法規，在海空雙方處處表示類乎戰鬥的行動，甚至推演到丹麥與挪威的領海與領土內。

「這樣的開展，德國從戰事一發生就預料到了。

「德國在其國內外的經濟政策中，知道如何阻止英國的飢餓封鎖並挽救德國與中立國貿

易的癱瘓狀態。

『在過去的數月中，英國封鎖政策之全般的崩潰，已日趨顯明。

『如此的演進，又以西線進攻無益，再加德國在高空方面的反攻日烈，英法於極端的焦着之下，想用全力將戰區移到歐陸上和歐洲以外的中立國家。

『按照英國的傳統政策，英法第一所憶想到的，自然是歐洲小國的領土。

『英法的政治家，在過去的數月中，公開的宣稱，要將戰爭推展到那些小國裏，以符合他們的戰爭行爲之原則。

『俄芬衝突因此給了她們第一個機會。

『英法政府坦然的說，她們願用武力干預俄芬戰爭，爲達到此種目的起見，北歐諸國的領土就要當作作戰的基地。

『（俄芬）和平的迅速締結，這是違反她們的願望與希冀的，使她們在那時不能實現她們的陰謀。

『英法的政治家們隨後會說，他們是否實現他們的行動，完全以北歐諸國的贊否爲決定；這是一個極大的謊言。

『德國政府所保有的文件，足以證明英法，是決定實現她們的行動，縱北歐各國不贊同，也要強制環境的。

『最重要之點，說明如下：

『在俄芬締結和平的前後，從英法政府的態度上，再從德政府所保有的文件裡，英法之助芬擊俄，固有深意在焉，這是無庸辯駁的。

『英法在斯坎的那維亞所擬進行之目的，其過去與現在，乃：

『一，佔領納爾維克，以切斷德國從北方所獲得之鐵砂供給。

『二，英法聯軍既在斯坎的那維亞國家上陸，當樹立一條新陣線，以便從北方側擊德國

『在此種行動的時候，北歐國家除一方面供給領土作戰場外，同時按照英國的往昔傳統

策，北歐人民概作輔佐的軍隊。

『俄芬和平剛一打碎英法陰謀的時候，德國政府就接到更清楚的報告，謂英法又想以它政種方式企圖趕快實現她們的計劃。

『英法政府，在她們積極準備干預北歐的時候，於最近幾週內，曾公開的倡言，謂此次戰爭中，或許沒有中立，小國家對德參戰是她們的責任。

『西歐列強的宣傳，將上述的意見，作廣大的散播，並對中立國家作政治的壓迫以爲輔助，其力量是日漸的加重。

『關於西歐列強企圖在斯坎的那維亞運輸軍隊上陸的具體報告，是一天一天的增多。

『西歐列強對於干預北歐的最後決心，若是稍有猶豫之念的話，也必定在最後幾天完全消除了。

『德國政府有確切的證據，足以證明英法預備在數日之內，要以驚人的行動，佔領北歐國家的某地。

『北歐國家，在她們的本份上，對於英法的侵略，固曾表示抵抗，但在她們的領土內，容忍了特殊的干涉，而無適當的反擊。』

『德國政府因此以爲挪威政府，對於英法的舉動，該有所警戒。不過挪威的軍力，恐不足應付。』

『德國人民受了英法的壓迫，在這生存掙扎的最後階段裏。德國政府無論如何不能容忍英法的施爲，她們要將斯坎的那維亞變成反德的戰場，又要直接間的將挪威人民導入反德的途徑。』

『德國不願坐以待斃，也不甘敵人的詭謀變爲事實。』

『因而德國政府現在有某種軍事行動，致演成佔據挪威的重要軍事地點。當此戰爭期間，德國不得不起而保護挪威王國。』

『茲已決定保證北歐的和平，用她的武力，抵禦英法的攻擊。』

『德國政府並不願有這種的開展，英法該單獨負這種開展的責任。她們聲言保護弱小國』

家，那是欺人的舉動，那是偽善的作態。實際上，她們侵略了小國，以便實現消滅德國的希望。所以德國軍隊不以敵對的意向進入挪威。

『德國的最高統帥，毫無利用德軍佔領的地點以作對英的根據，實是被英法所逼迫，假如英法一旦收斂她們的野心，德軍也就馬上恢復原狀。』

『德國軍事動作之唯一的目的，在敵對英法想占挪威的要塞，以求北部的安全。』

『德國政府深信，她的動作，也是爲了挪威（丹麥）的利益。』

『德軍對於斯坎的那維亞人民所貢獻的這種安全，在保障他們的國家，當這一次戰爭中，免得變爲可怕的戰場。』

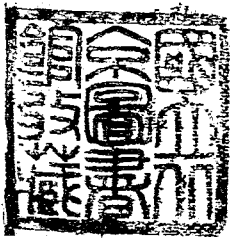
『所以德國政府，希望挪威（丹麥）政府和挪威（丹麥）人民，對於德國的進行表示了解，而不出以抵抗。』

『任何抵抗，德軍必以全力擊破，結果必是毫無益處的流血。』

『因此要求挪威（丹麥）政府，採取一切極迅速的方法，以保證德軍前進毫無衝突與困』

雜。

『德國政府，以其素常與挪威（丹麥）的親善關係，向挪威（丹麥）政府担保，德國的所行所爲，在目前以及將來，絕不破壞挪威（丹麥）王國的領土完整和政治獨立。』



廿九年四月廿六日
德國大使館北京辦事處贈

7/11 1/11 1/11

SKBC
IG
851.60